

# LA VOZ DE ALBACETE

DIARIO DE LA MAÑANA

Director: Antonio Andújar Balsalobre

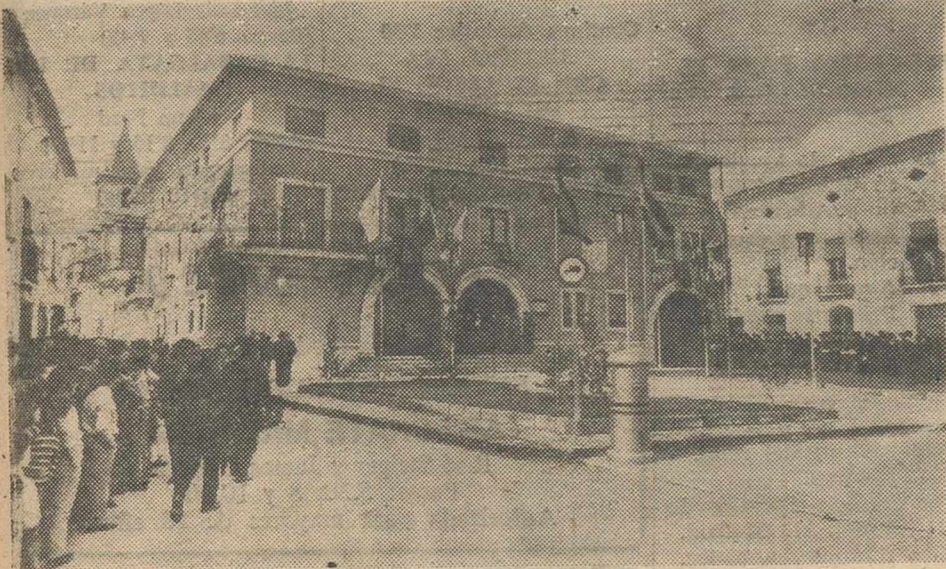
Año XX - Núm. 6.274 - Martes, 7 noviembre 1972 Depósito Legal - AB - 7 - 1958 - Precio: SEIS Ptas

Edita: P. García Munera - Redacción, Administración y Talleres, S. López, 24 - Teléfonos: 213584 - 213585

El domingo, con asistencia de las primeras autoridades

## BRILLANTE JORNADA EN LA RODA, CON MOTIVO DE LA INAUGURACION DE LA NUEVA CASA CONSISTORIAL

También quedaron inauguradas las nuevas dependencias de los Juzgados y de la Jefatura del Movimiento



Día brillante en La Roda. Nuevo día de júbilo para el pueblo rodense fue el domingo. La nueva Casa Consistorial, enclavada en la Plaza del Capitán Escribano Aguado y de cuyos detalles ofrecimos recientemente un amplio reportaje, constituyó uno de los anhelos más fuertes de La Roda. Es un paso más en la avanzada de progreso. Un eslabón importante que irá engarzando nuevos propósitos. La Roda, ese pueblo entrañable del llano, esa tierra «muy noble y muy leal» —como reza el tópico heráldico— junto al regusto an-

cestral de su historia mezcla la savia joven de unos hombres que se entregan en el servicio a la comunidad y que están dando ejemplo de colaboración y eficacia. La nueva Casa Consistorial es un hito más de un camino largo y fecundo. Una trascendencia para el presente venturoso de un pueblo con marchamo de futuro.

### LAS PRIMERAS AUTORIDADES DE LA PROVINCIA EN LA INAUGURACION

La Roda puso de fiesta la mañana. A las doce y media

la Plaza del Capitán Escribano Aguado era un hervidero. Con el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz, el obispo de la Diócesis, monseñor don Ireneo García Alonso y el presidente (Pasa a la pág. TERCERA)

## Finalizó felizmente el motín en la prisión de Tarragona

Ocho delincuentes comunes, dirigidos por un francés se apoderaron del centro de vigilancia, exigiendo la libertad, a cambio de varios rehenes

El propio ministro de la Gobernación, dirigió la operación de la entrada de la Policía en la prisión, ante la que se rindieron los amotinados

MADRID, 6.—A las 18,45 del día de ayer, en el Centro de Detención de Tarragona, ocho internos, delincuentes comunes, se amotinaron y se apoderaron del centro de vigilancia y tomaron como rehenes al jefe de Servicios, al capellán y a dos funcionarios de servicio, a los que amenazaban con cuchillos extraídos de la zona, según informa una nota oficial de la Dirección General de Instituciones Penitenciarias.

Los amotinados pedían ser puestos en libertad y garantías de atravesar la frontera. Tomadas las medidas convenientes para evitar la extensión del motín, los amotinados se han mantenido, durante toda la noche, en esta actitud que hizo necesario recurrir a la Fuerza Pública, que, a las diez horas del día de hoy, entró en el establecimiento y redujo a celdas a los amotinados una vez que recuperaron sin novedad a los rehenes.

El motín ha sido dirigido por un atracador de nacionalidad francesa, que estaba pendiente de extradición, reclamado por la Interpol.—Cifra.

### EL MINISTRO DE LA GOBERNACION DIRIGIO LAS FUERZAS QUE PENETRARON EN LA PRISION

TARRAGONA, 6.—A las diez de esta mañana quedó reducido el motín de un (Pasa a la Pág. ONCE)

### EL INSPECTOR GENERAL DE LAS FUERZAS ARMADAS ALEMANAS, EN MADRID

MADRID, 6.—El almirante Armin Zimmermann inspector general de las Fuerzas Armadas de la República Federal Alemana, ha llegado poco antes del mediodía de hoy a la Base Aérea de Getafe, a bordo de un avión militar de su país, en visita oficial de seis días de duración, invitado por el jefe del Estado Mayor, teniente general Manuel Díez Alegría.—Cifra.

### LOPEZ RODO EN BRASILIA

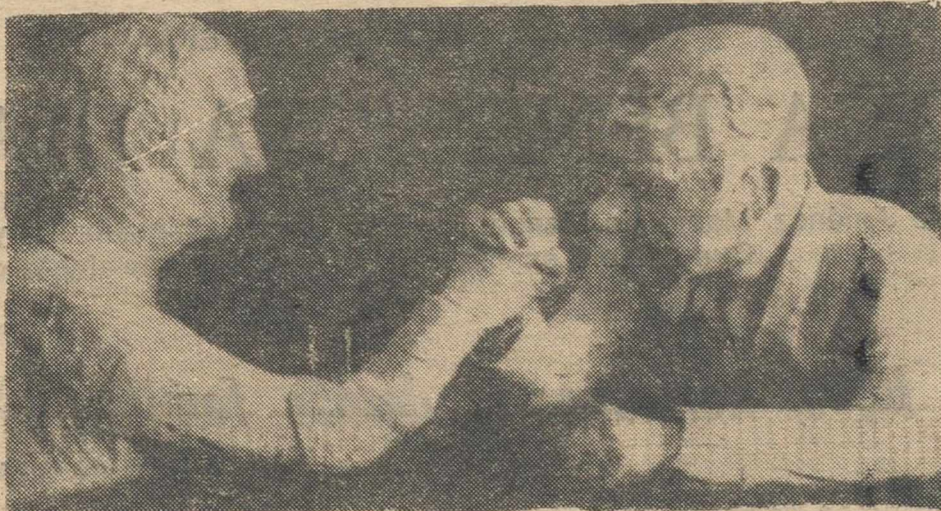
Hoy se entrevistará con el presidente de la República

BRASILIA, 6.—El ministro-comisario del Plan de Desarrollo Económico y Social español, Laureano López Rodó, acompañado por el subcomisario del Plan para el sector de Servicios, Gabriel Soler Villalonga, llegó esta mañana, por vía aérea, a Brasilia, procedente de Río de Janeiro, iniciándose así su visita oficial de tres días a este país, a invitación del ministro brasileño de Planificación, Joao Paulo Dos Reis Veloso.

Mañana, el ministro español se entrevistará con el presidente del Brasil.

### HOY SALE...

## Los candidatos echan el pulso...



LANCASTER (Pensylvania, Estados Unidos).—Imágenes de McGovern y de Nixon, dispuestas para echar un pulso, según el modelo creado por nueve estudiantes de la escuela de Lancaster, Pensylvania. (Telefoto AP-EUROPA PRESS).

Ayer, en Albacete

## Reunión de Cámaras de Comercio del Centro de España

Participaron ocho provincias y entre otros temas se habló del Polígono «Campollano»

## El gobernador civil, abordó el futuro de la provincia en el discurso de clausura

Se celebró ayer en Albacete, una importante reunión de Cámaras de Comercio, Industria y Navegación de la Zona del Centro de España, a la que asistieron los presidentes de las de Madrid, Toledo, Ciudad Real, Cuenca, Guadalajara, Avila, Segovia y la nuestra de Albacete y en el curso de la cual, se trataron diversos e interesantes asuntos, entre ellos el referente al futuro de nuestra provincia, que fue abordado por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay, que clausuró la reunión.

Los participantes en esta reunión, de la que informaremos más ampliamente en otro número, visitaron las obras del Polígono «Campollano», interesándose vivamente por tan trascendental realización.

# NUESTRA CIUDAD

## Carnet de Sociedad

### NATALICIO

El pasado día 30, en la clínica de Santa Cristina y asistida por el doctor don José Martínez Martínez, dio a luz un precioso niño, primero de sus hijos, la esposa de nuestro querido amigo, don Francisco Zafrilla Martínez.

Tanto la madre, de soltera Mary Carmen Navarro Fernández, como el recién nacido, a quien se impondrá en la pila bautismal el nombre de Francisco José, gozan de excelente salud.

Nuestra más cordial enhorabuena a los venturosos padres.

## FARMACIAS DE GUARDIA

### PARA HOY

Doña Marta Pérez Jiménez, Carretera de Madrid, 21; don José Rodríguez Navarro, María Marín, 46, y Farmacia San Agustín, Leocadia Peral, 3 (antes calle del Muelle).

(De 10'30 de la noche a nueve de la mañana):

Doña Marta Pérez Jiménez, Carretera de Madrid, 21, y don José Rodríguez Navarro, María Marín, 46.

### ADITIVOS

Buscamos vendedores con garra para la venta a comisión de Aditivos de Fuel-oil y Gas-Oil. Los interesados pueden recabar información en el Apartado 1.086. MADRID

## EL TIEMPO

### EN ALBACETE

Temperaturas extremas de ayer: Máxima de 14,8 grados, a las 21,40 horas; mínima de 10 grados, a las 3,40 horas.

Estado del cielo, casi despejado.

Viento, en calma. Humedad relativa media del aire, 93 por ciento. Presión atmosférica, 706,5 milímetros de mercurio, a nivel del suelo; 1024,4 milibares, a nivel del mar.

### Cupón pro-ciegos

NUMERO PREMIADO AYER

000

## TELEVISION

### PROGRAMA PARA HOY

#### SOBREMESA

- 13'45 Carta de ajuste: "Suite Arcaizantes", A Barrera.
- 14'00 Apertura y presentación.
- 14'01 Almanaque.
- 14'30 Primera edición.
- 15'00 Noticias.
- 15'35 Juego de letras.
- 16'00 El fantasma y la señora Muir.
- 16'30 Despedida y cierre.

#### Tarde

- 17'45 Carta de ajuste: "Concierto andaluz", J. Rodrigo.
- 18'00 Apertura y presentación.

#### tación.

- 18'01 Avance informativo.
- 18'05 La casa del reloj.
- 18'25 Con vosotros: —Libro: "El dragón mágico". —Torombolo y sus amigos. —Y ahora... —Furia.
- 19'30 Dibujos animados.
- 19'40 Buenas tardes.

#### Noche

- 20'30 Novela (Cap. II): "El refugio", de O'Henry.
- 21'00 Telediario.
- 21'35 El cine: Ciclo Gre-ta Garbo. "Cristina de Suecia", 1933. "Suecia", 1933.
- 23'30 Veinticuatro horas.
- 24'00 Oración, despedida y cierre.

### PROGRAMA PARA EL MIERCOLES, 8. SOBREMESA

- 13'45 Carta de ajuste: José Cubiles interpretada a Albéniz.
- 14'00 Apertura y presentación.
- 14'01 Almanaque.
- 14'30 Primera edición.
- 15'00 Noticias.
- 15'35 Las supersabias.

#### TARDE

- 16'30 La casa del reloj.
- 17'00 Meteor.
- 17'30 Fútbol: Spartak de Moscú-At. Madrid.
- 19'30 Dibujos animados.
- 19'40 Buenas tardes.

#### NOCHE

- 20'30 Novela (Cap. III): "El refugio", de O'Henry.
- 21'00 Telediario.
- 21'35 Datos para un informe.
- 22'00 Historias de Juan Español.
- 22'30 Los atrevidos.
- 23'30 Veinticuatro horas.
- 24'00 Oración, Despedida y cierre.

## Letras de luto

### SOR ANUNCIACION DE SAN JOAQUIN, MONJA DEL ASILO

Ayer, en el Asilo de Ancianos Desamparados de nuestra capital, falleció cristianamente, Sor Anunciación de San Joaquín Sánchez López, religiosa que contaba 87 años de edad, y que estaba muy vinculada a Albacete, donde residía desde muchísimos años y donde, por su bondad, contaba con infinidad de amistades, gozando del afecto de los atendidos en el querido Centro benéfico albacetense.

Sor Anunciación conta-

ba con 66 años de vida religiosa, siendo su vida un ejemplo de amor y servicio. Su entierro se verificará esta tarde, a las cuatro, con misa exequial en la Capilla del Asilo.

Descanse en paz la Hermanita de los Pobres, cuyo fallecimiento ha causado hondo pesar en muchísimos albacetenses, con los que nos asociamos para enviar nuestra sincera condolencia a la Comunidad del Asilo de Ancianos.

## CARTELERA DE ESPECTACULOS

### Gran Hotel

Continua desde las 5  
**PERROS SALVAJES**  
Charles Aznavour  
(Pases: 5, 6'55, 8'50 y 10'45)  
(Autorizada para mayores de 18 años)

### Carretas

Continua desde las 5'30  
**ULTIMO DIA CON EL LLEGO EL ESCANDALO**  
Robert Mitchum  
(Pases: 5'30, 8 y 10'30)  
(Para mayores de 18 años)

### Capitol

Continua desde las 5  
**ULTIMO DIA SOMBRAS EN LA OSCURIDAD**  
Jonathan Frid  
(Pases: 5, 6'55, 8'50 y 10'45)  
(Para mayores de 18 años)

### Astoria

Continua desde las 5'30  
**EL BOSQUE DEL LOBO**  
José Luis López Vázquez  
(Pases: 6'45 y 9'45)  
**LA CABALGATA DE LOS MALDITOS**  
Glenn Ford  
(Pases: 5'30, 8'15 y 11'15)  
(Autorizado para mayores de 18 años)

## TEATRO CIRCO

Continua desde las 5,30  
**EXTRAORDINARIO ESTRENO "AGACHATE MALDITO"**  
Rod Steiger y James Coburn  
Pases: 5,30, 8 y 10,30  
Autorizada para mayores de 18 años.

## Bar-Restaurante "El Refugio de Aguasol"

Carretera de Las Peñas

Especialidad en bodas, banquetes, comuniones y platos típicos manchegos. Encargue su cacería al Restaurante El Refugio. Precios económicos. Dirección, TONI.

## Casa de la Cultura

Exposición de Pintura

**Jiménez Jimeno**

Del 7 al 16 de noviembre

## SALA

# Estudio

Exposición de pintura de **ALFONSO QUIJADA**

Del 8 al 18 de noviembre de 1972.  
Horas de visitas, de 7 a 9 noche.

### SEGUNDO ANIVERSARIO



## DOÑA BENEDICTA DIAZ RAMIREZ

Vda. de Jiménez. Madre de Manuel Jiménez Díaz (Chicuelo II) y Ricardo Jiménez Díaz  
Que falleció en Albacete, el día 8 de noviembre de 1970

D. E. P.

**Sus hijos, hermanos y demás familia,**

RUEGAN UNA ORACION POR SU ALMA

La misa que se celebrará mañana día 8, a las DIEZ de la mañana en la Santa Iglesia Catedral, será aplicada por su eterno descanso.

Albacete, noviembre 1972

# Brillante jornada en La Roda...



(Viene de la PRIMERA)

te de la Audiencia Territorial, don Jaime Castro García, se concentraron numerosas autoridades y representaciones, entre las que se encontraban, el fiscal jefe de la Audiencia Territorial; el presidente de la Diputación Provincial; teniente coronel jefe de la Guardia Civil; subjefe provincial del Movimiento; consejero nacional del Movimiento y alcalde de Albacete; delegados provinciales de Educación y Ciencia, Vivienda, Hacienda, Trabajo, Sección Femenina, procurador en Cortes por los Municipios y las autoridades y jerarquías locales, encabezadas por su alcalde y jefe local, don Eduardo Grande Puertas, así como numerosos invitados, entre los que figuraban los alcaldes del partido judicial de La Roda.

## BENDICION DEL AYUNTAMIENTO Y DE LOS JUZGADOS

En primer lugar y tras la lectura de unos párrafos del Concilio Vaticano II adecuados para estas conmemoraciones, el señor obispo de la Diócesis bendijo los locales de la nueva Casa Consistorial, descubriéndose una placa conmemorativa en la fachada del edificio e inaugurándose seguidamente el Juzgado de Instrucción y Primera Instancia y el Juzgado Comarcal, y donde hizo uso de la palabra el presidente de la Audiencia Territorial, don Jaime Castro.

En dichas palabras el presidente de la Territorial, expresó su gratitud por estas mejoras en las instalaciones de los Juzgados, ya que la función de la administración de la Justicia precisa de seriedad y ritos de los que no se puede prescindir y aunque no requiere lujos sí es necesario el decoro, felicitando al alcalde por la consecución de estos locales en los que se ha de buscar la verdad y realizar la justicia.

## SESION EXTRAORDINARIA DEL PLENO DEL AYUNTAMIENTO Y DEL CONSEJO LOCAL

A continuación en el salón de sesiones, tuvo lugar una sesión extraordinaria y pública del Pleno del Ayuntamiento y del Consejo Local de La Roda, que se inició con la lectura del acta de la sesión anterior por el secretario del Ayuntamiento, acordándose, entre otros asuntos abrir el Libro de Oro de la villa.

Después, hizo uso de la palabra el alcalde y jefe lo-



Suce Martínez Valiente



Amparo Aguado Donate

tre otras cosas, que este día debería figurar en los anales de la historia contemporánea de La Roda, como un punto importante, haciendo vivos elogios de ese ejemplo de servicio en común que han dado la Corporación Municipal y el Consejo Local, entendiendo el Municipio como unidad de esfuerzos, de trabajo en equipo.

Definió al nuevo Ayuntamiento como «La Casa de La Roda», donde se conjuntaban todos los servicios, incluidos felizmente los de la Justicia, resaltando que ese lugar debería ser cauce de inquietudes y aspiraciones, en la medida de entrega y colaboración en que se ha venido trabajando, para dar ejemplo a otros pueblos, para que se incorporen al ritmo de hoy, sin pérdida de esas esencias históricas que La Roda bien había asimilado a su realidad presente.

Después de la sesión, en la puerta del Ayuntamiento, el grupo local de danzas de Educación y Descanso, interpretó «jota manchega» y el «aire» entre los aplausos del público.

## ALMUERZO TIPICO

Por último las autoridades e invitados fueron obsequiados con un almuerzo típico en el Hotel «La Flor de

la Mancha», suscitándose a los postres variadas y emotivas intervenciones.

En primer lugar se dio lectura a las adhesiones al acto, entre las que figuraban las del general jefe de la Base de los Llanos, gobernador militar de Albacete, presidente de la Audiencia Provincial, don Ramón Encinas, ex gobernador civil; coronel jefe de la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil, don Santiago Guillén Moreno, ex gobernador civil, juez del número 2 de los de Albacete, jefe provincial de Tráfico; don José María Blanc, delegado de Industria, delegado de Información y Turismo, lugarteniente provincial de la Guardia de Franco; delegado provincial de la Juventud, director del «Diario de Cuenca», delegado provincial de la Juventud de Murcia, alcalde de Minaya y don Francisco de Paula Jiménez, ex alcalde de La Roda.

A continuación pronunció unas emotivas palabras el ilustre abogado don Juan José García Carbonell, que puso en el calor de su palabra un sugestivo anecdótico como hijo de La Roda, unido al amor de su pueblo, hablando, después, don Antonio García Villodre, ex alcalde de La Roda, con frases de elogio para la labor de la actual Corporación, a la que calificó de «joven y valiente para obras de envergadura».

Seguidamente intervino don José Luis Moreno García, delegado provincial de Sindicatos de Toledo, que habló también de su emoción como rodense y exaltó la labor y la entrega de sus autoridades, haciendo un lírico recorrido de vivencias, de raíces profundas en el amor y el recuerdo por su pueblo.

Tras las intervenciones de las señoritas Amparo Aguado Donate y Suce Martínez Valiente, reina de las Fiestas de La Roda, ésta última y del juez de Primera Instancia e Instrucción, don Fernando Ortiz Montoya, hizo uso de la palabra, el alcalde de La Roda, que tuvo un emocionado recuerdo para los rodenses ausentes y señaló las metas que tiene marcadas la Corporación en su afán de seguir en la brecha, en el servicio a su pueblo y en definitiva a España.

Cerró el acto el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz, que reiteró su felicitación al pueblo rodense por esta nueva mejora, hablando de la necesidad de seguir una línea de continuidad en la consecución de nuevas empresas.

(Fotos: SAIZ)

# LA ESTANCIA DE LOPEZ BRAVO EN TURQUIA

«No concibo la integración europea sin España» dijo su colega de aquel país

ANKARA, (Turquía).— «No concibo la integración europea sin España, ya que España es pieza fundamental en la integración de Europa», manifestó Haluk Bayulken, ministro turco de Asuntos Exteriores, en el discurso con que ofreció la cena de gala de ayer a su colega español, Gregorio López Bravo, que llegó ayer a Ankara en visita oficial de cinco días de duración.—Efe.

## JORNADA DE DE LOPEZ BRAVO EN ANKARA

ANKARA, 6.—A las nueve de la mañana hora local (ocho de la mañana hora española), Gregorio López Bravo depositó una corona de flores con los colores nacionales en el mausoleo de Ataturk, fundador de la nueva Turquía.

El ministro español después de hacer su ofrenda de flores, firmó en el libro de oro del Monumento memo-

rial y recorrió detenidamente el Museo en el que guardan numerosos recuerdos personales del héroe y patriota turco.

Media hora después, López Bravo, acompañado por su delegación, embajadores de España en Ankara y de Turquía en Madrid, y del subsecretario del Ministerio turco de Asuntos Exteriores, hizo la tradicional visita de cortesía a su colega, Haluk Bayulken. Y a continuación dieron comienzo las conversaciones políticas sobre temas internacionales que interesan a ambos países.

Terminada esta sesión de trabajo, López Bravo visitó al jefe del Gobierno turco, Ferit Melen, quien le dispensó una muy cordial bienvenida, expresando su deseo de que fueran muy fructíferas las conversaciones entre los ministros español y turco de Asuntos Exteriores, a fin de estrechar aún más unas relaciones que son excelentes.—Efe.

# Empeora el estado del cónsul francés

Los autores del atentado han pasado a disposición de la autoridad militar

ZARAGOZA, 6.—Se ha agravado el estado del cónsul francés honorario en Zaragoza, Roger Tur, que fue objeto de un vandálico atentado en la pasada semana por miembros del grupo del autoderminado «Colectivo Hoz y Martillo».

El parte facultativo facilitado esta mañana por los doctores Cimorra, Pardo, Ucar y Gas, dice así:

«Durante las últimas veinticuatro horas se ha

agravado el estado de don Roger Tur. Ha aumentado su temperatura y empeorado su función pulmonar. Las demás constantes biológicas no han sufrido modificaciones».

Los jóvenes detenidos con ocasión de este atentado fueron trasladados anoche, desde los calabozos de la Jefatura Superior de Policía, a la Prisión Provincial a disposición de la autoridad militar.—Cifra.

# Gran manifestación de duelo en el entierro del doctor Leal Castaños, en Sevilla

Toreros y futbolistas famosos, llevaron a hombros el féretro.

SEVILLA, 6.—En el panteón familiar de la vecina localidad sevillana de Espartinas, han recibido esta mañana sepultura los restos mortales del doctor Antonio Leal Castaños, fallecido ayer en esta ciudad.

Centenares de personas asistieron a la misa de «corpore insepulto», en la Iglesia Parroquial del Divino Redentor de Sevilla, como testimonio del afecto que se dispensaba al doctor Leal Castaños, de manera especial numerosas personas vinculadas al mundillo taurino y a la parcela futbolística, pues el fallecido y prestigioso médico era jefe de los Servicios Sanitarios de la Plaza de toros de la Real Maestranza, y durante más de 40 años fue, asimismo, médico del Sevilla Club de Fútbol y de los Servicios

Médicos de la Federación Andaluza de Fútbol.

En la presidencia del duelo, con el hijo del finado, doctor Antonio Leal-Graciani, y familiares, figuraban el alcalde de Sevilla, presidente del Colegio de Médicos, presidente y Junta Directiva del Sevilla C. de F. y numerosos compañeros de profesión.

El féretro fue llevado a hombros, desde la casa mortuoria a la iglesia, por toreros retirados y en activo, así como por antiguos futbolistas. Entre ellos, los diestros Pepe Luis Vázquez, Manuel Álvarez «El Andaluz», Chavez Flores, Finito de Triana, «Limeño» y Luque Gago, y los ex-futbolistas del Sevilla Pepe López, Raimundo Blanco, Juan Araujo, Miguel Torrontegui y Guillermo Campanal.

# SOL-THERMIC<sup>sa</sup>

**¡POR UNA  
CALEFACCION  
MEJOR!**



Por una calefacción más sana, sin problemas de contaminación.

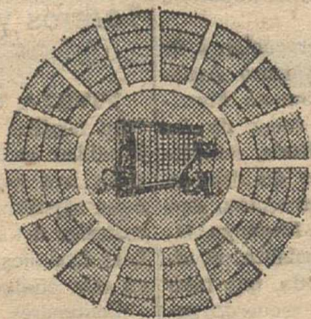
Por una calefacción más segura, totalmente garantizada y sin riesgo de averías.

Por una calefacción más económica, con el más bajo consumo de energía eléctrica.

Por una calefacción al alcance de todos los hogares, SOL-THERMIC<sup>sa</sup> ha creado un sistema único bajo Patente Internacional.

Distribuidor para  
Albacete y provincia:

*Metalmobel*



**SOL-THERMIC<sup>sa</sup>**  
sistema solar

**tan sano, seguro y económico COMO EL CALOR DEL SOL**

PUNTOS DE VENTA EN ALBACETE

- TELE HOGAR DATIVO, C/ Pérez Pastor, 10.
- ELECTRODOMESTICOS TARRUELLA, C/ San Antonio, 4.
- CANDEL RADIO, C/ Paseo José Antonio, 10.
- ALBACETE RELIGIOSO, C/ Marqués de Molins, 5.
- ELECTRO ALBACETE, C/ Industria, 1.
- ELECTRICIDAD OSCAR, C/ Marqués de Villores, 45.
- ELECTRICIDAD GARRIDO, C/ Feria, 16.
- METALMOBEL, C/ Martínez Villena, 11.

PUNTOS DE VENTA EN LA PROVINCIA

- ELECTRICIDAD "GILCO", C/ Aniceto Coloma, 129.—ALMANSA.
- Jesús Soler QUINTANILLA, C/ Juan XXIII, 1.—HELLIN.
- JULIAN ARIAS MARTINEZ, C/ Castelar, 4.—LA RODA.
- EUSTAQUIO ARIAS, C/ Castillo, 1.—VILLARROBLEDO.
- JUAN FERNANDEZ LOPEZ, C/ Tesifonte Gallego, 4.—ELCHE DE LA SIERRA.
- MANUEL REQUENA VINADER, C/ Abadía, 6.—CAUDETE.
- ANGEL MARTINEZ RANGEL.—LA GINETA.

# LA JORNADA EN PRIMERA DIVISION

## EL REAL MADRID VENCIO EN VALENCIA Y EL MALAGA EMPATO EN BARCELONA

### Sigue imbatido el Español, con un meritorio empate en La Coruña

**EL REAL MADRID VENCIO, MERECIDAMENTE, AL VALENCIA**  
VALENCIA, 5.—Encuentro televisado. El Real Madrid derrotó al Valencia, por un gol a cero.

A las órdenes del colegiado vizcaíno, Pelayo Serrano, que tuvo una buena actuación, los equipos presentaron las siguientes alineaciones:  
Real Madrid.—García Remón; González (Granada); Verdugo, José Luis; Benito, Zoco; Aguilar, Gros, Santillana, Velázquez y Anzarda.

Valencia.—Balaguer; Manolete, Barrachina, Anibal; Arango, Claramunt I; Fuertes (Quino), Lico, Adorno, Sergio y Valdez.

Al minuto de juego se internó Velázquez, por la derecha, centró sobre puerta, falló Manolete y el balón fue a parar a los pies de Anzarda, quien, con toda facilidad, batió al portero valencianista.

Con este gol temprano, el Real Madrid se impuso en el campo, dominó y creó constantes peligros que apuraban a la defensa local, en la que se advertía la falta de sus dos laterales, Sol y Antón.

El primer tiempo fue netamente del Madrid.

En la continuación, fue el Valencia quien, desde el primer momento, encerró en su área al Madrid, que pasó por momentos de apuros. En el minuto 21, se coló Aguilar, burló a Barrachina y pasó sobre Santillana, quien marcó, pero el árbitro anuló el tanto, al parecer por fuera de juego. En el minuto 39, hubo una jugada que fue protestada por el público, al ser derribado Quino dentro del área, por Benito, sin que el árbitro considerara que hubo falta.—Alfil.

#### LLEGO EL "BACHE" DEL BARCELONA

BARCELONA, 5.—El Barcelona ha perdido su primer punto en campo propio, al empatar con el Málaga, en un partido de mal juego, en el que el equipo azulgrana, pese a su mayor dominio, no supo romper la buena defensa del Málaga.

A las órdenes del señor Camacho, los equipos fueron:

Barcelona.—Reina; Rifé, Gallego, De la Cruz; Juan Carlos, Marcial; Rexach, Martí Filosia, Barrios, Asensi y Pérez.

Málaga.—Deusto; Irlas, Macías, Monreal; Arias, Martínez; Alvarez, Migueli, Bustillo, Vilanova y Galindo.

Sólo hubo cambios en el Málaga. En el segundo tiempo salió Roldán en lugar de Alvarez, y a los 87 minutos, Búa sustituyó a Galindo.

El Barcelona desarrolló un juego mediocre, sin profundidad. Sólo cabe salvar la defensa y el buen juego de Asensi y Marcial, en el centro del campo. Muy bien el Málaga defendiendo, con labor sobresaliente a cargo de Deusto, Macías y Martínez. En el centro del campo brillaron Migueli y Vilanova.—Alfil.

#### EL ESPAÑOL SE MANTIENE IMBATIDO

LA CORUÑA, 5.—El "invicto" Español, sigue siendo, a pesar de no merecer el empate que obtuvo en Riazor, frente al Coruña.

Arbitró Pascual Tejerina, del Colegio Oeste.

Alineaciones:

Español.—Borja; Granero; De Felipe, Ochoa; Poli, Glaría; Roberto Martínez, Solsona, Amiano, José María y Pepín.

Coruña.—Aguilar; Bello, Zugazaga, Cholo; Luis, Rubián; Cortés, Loureda, Prieto, Plaza y Juanito.

Tan sólo un cambio, y fue en el minuto 25 del segundo tiempo, saliendo Tejedor en lugar de Prieto, en las filas locales.

El árbitro mostró la tarjeta blanca a Ochoa.

El Español debe a la fortuna el poder continuar imbatido en la Primera División. A la suerte, y al guardameta Borja, que realizó un encuentro felicísimo, pleno de aciertos, salvando a su equipo de una derrota que pudo ser bastante abultada. El Coruña hizo patente el buen momento de juego por que atravesaba, a pesar de no lograr ni un gol. Arrolló al equipo catalán, de principio a fin, jugando bien y con mucha ligazón, y disparando con suma frecuencia sobre el portal contrario.—Alfil.

#### EL BETIS, CON UN EXPULSADO, EMPATO EN OVIEDO

OVIEDO, 5.—Oviedo, 0; Betis, 0.

Alineaciones:

Betis.—Campos; Bizcocho, Telechía, Biosca; Frigols, Genaro; Del Pozo, González, López, Rogelio y Benítez. En la segunda parte, Mellado sustituyó a Rogelio y Roselló a Del Pozo.

Oviedo.—Lombardía; Carrete, Tensi, Manuel Enrique; Iriarte, Chuso; Jacquet, Secades, Marianín, Bravo y Uría. En la segunda mitad, Javier sustituyó a Jacquet.

Arbitró el señor Molina Segovia, mal.

El partido, que había tenido un comienzo bastante bueno, tanto por lo que respecta a juego como a la deportividad, se volvió un tanto brusco, de pronto, cuando se llevaban jugados siete minutos de la primera mitad. Carrete había hecho una entrada a Biosca y éste cayó al suelo. En cuanto se recuperó el jugador bético y en la disputa de un balón con el mismo carrete, fue el ovetense el que cayó al suelo mientras que el árbitro, sin dudar, mostró la tarjeta roja a Biosca, que hubo de abandonar el terreno de juego.

Lo cierto es que la falta no había sido como para merecer la expulsión. A partir de entonces, el Betis, que se había quedado con diez hombres, cerró aún más las líneas.

#### PRIMERA VICTORIA DEL GRANADA, EN "LOS CARMENES"

GRANADA, 5.—Por dos goles a cero, ha vencido el Granada a la Real Sociedad, en partido disputado en el Estadio de "Los Cármenes". Al descanso se llegó con el resultado inicial de empate a cero goles.

Alineaciones:

Granada.—Izcoa; Toni, Aguirre Suárez, Falito; Jaén, Fernández; Oliveros, Castellanos, Porta, Chirri y Quiles. En el descanso, Vicente sustituyó a Quiles, y en el minuto 38, Santos hizo lo mismo con Chirri.

Real Sociedad.—Esnaola; Gorriti, Murillo, Corcuera; Martínez, Cortabarría; Amas, Araquistain, Ansola, Oyarzábal y Boronat.

Arbitró el colegiado aragonés, señor Martín Alvarez.

El primer gol del encuentro subió al mardor en el minuto nueve del segundo tiempo, al lanzar Oliveros un corner que, Porta, bien situado, nr, kdOY veros un corner, que dio lugar a que Porta enviara el balón a las mallas. El segundo y último gol llegó a los 37 minutos de este mismo período, al transformar Vicente un penalty señalado por el árbitro, por falta de Martínez a Chirri.

El Granada ha conseguido, merecidamente, su

primer triunfo de la Liga en "Los Cármenes", contando con él la racha de empates —cuatro— que llevaba contabilizados.—Alfil.

#### VICTORIA DEL BURGOS SOBRE EL GIJON

BURGOS, 5.—Burgos, 2; Gijón, 1. (P. T., 1-1).

Alineaciones:  
Gijón.—Castro; Pascual, Alonso, Fabián; Ciriaco, José Manuel; Herrero II, Quini, Fanjul (Megido), Valdez y Churruga.

Burgos.—García Cuervo; Osorio, Raúl, Gómez; Alcorta II, Ederia; Arráiz, Olande (Gonzalo), Quirós, Pocholo y Esteve.

Arbitró el encuentro el colegiado madrileño, señor Soto Montesinos.

A los dos minutos de juego, después de tirarse una falta contra el Gijón, Alcorta recoge un balón y, desde lejos, empalma un fuerte tiro que bate a Castro. (1-0).

A los 15 minutos, en uno de los contraataques del Gijón, centra Fabián, rechaza García Cuervo y Churruga marca el tanto. (1-1).

A los 18 minutos de la segunda mitad, ataca el Burgos, con centro de Estevez. Gonzalo para la pelota con el pecho y la deja en buenas condiciones para que Arraiz marque el 2-1 definitivo.

Partido de mucha emoción, pero de poca calidad.—Alfil.

#### TRES GOLES A IRIBAR, EN "LA ROMAREDA"

ZARAGOZA, 5.—El equipo maño ha derrotado, por tres tantos a dos, al Athletic de Bilbao, en La Romareda.

El primer tiempo terminó con empate a cero.

Dirigió la contienda el catalán Oliva, que mostró la tarjeta blanca, en la segunda parte, a los bilbaínos Guisasola y Zubiaga.

Alineaciones:

Zaragoza.—Villanova; Rico, González, Royo; Molinos, Violeta; Tubial, García-Castany, Ocampos, Planas y Totó.

Athletic de Bilbao.—Iribar; Sáez, Astrain, Zubiaga; Guisasola, Larrauri; Lasa, Villar, Arieta, Uriarte y Rojo I.

En la segunda parte, a los 17 minutos, Guisasola fue sustituido por Igartua, y a los 35 minutos, Doñabeitia sustituyó a Ocampos, lesionado.

Presenció el encuentro el seleccionador nacional, Ladislao Kubala. Los jugadores del Athletic de Bilbao, por la mañana, visitaron la Catedral Basílica del Pilar y depositaron un ramo de flores y un banderín, junto a una insignia de oro y brillantes del club, a los pies de la Virgen del Pilar.

Goles: A los cinco minutos de la segunda parte, Rubial saca una falta y García Castany, de cabeza, consigue el primer gol local. A los 16 minutos, hay una jugada rápida entre Planas, Ocampos y García Castany, con tiro final, cruzado, del último, que bate a Iribar. A los 27 minutos, un pase en profundidad de Rubial a García Castany, lo aprovecha éste para marcar el tercer gol local. En el minuto 38 se produce un pase largo de Zubiaga, y Uriarte bate, por bajo, a Villanova. Dos minutos después, Astrain tira desde lejos, y consigue el segundo tanto de los visitantes.—Alfil.

#### GIMNASIO FEMENINO

### ATHENEA

C/ Concepción, número 10 — Teléfono, 212763  
SAUNA — MASAJE — BELLEZA  
Horario e inscripciones, de 8 a 12 mañanas  
y de 5 a 9 tardes.

## RESTAURANTE BRISTOL

disfrute de un ambiente selecto y elegante. Música viva de piano y órgano a cargo del profesor internacional Thomas

# Para que Vd. compre mejor sus próximos Electrodomésticos

ha nacido...



más de 400  
comerciantes de  
electrodomésticos se  
han unido formando  
la mayor cadena  
de España de  
electrodomésticos  
para prestarle  
mejores servicios.



unión  
de  
comerciantes  
de electrodomésticos



SON MARCAS SELECCIONADAS POR **ucel**

# DEPORTES

## Fácil y aplastante victoria del Albacete sobre el Crevillente (5-0)

**Martínez, goleador de la jornada, consiguió los tres primeros goles, completando el resultado con tantos de Cebrián y Urba**

**Demostraron buena técnica los visitantes, pero fueron incapaces de frenar el ímpetu de sus rivales**



En Albacete, como en otras muchas ciudades que tienen un equipo militando en categoría que, a juicio de sus aficionados, es inferior a la que corresponde por eso de la densidad de población, por el hecho de ser capital de provincia, por haber permanecido en Segunda y Tercera División durante casi toda su historia, aunque fuese a base del esfuerzo personal de un determinado señor, etc., etcétera, el fútbol es un verdadero dilema y constituye un problema de difícil solución, al menos mientras la nave no se encamine hacia otro rumbo y, de principio, se piense sólo y exclusivamente en conseguir el ascenso de categoría y así abandonar para siempre la regional preferente. Y esto viene a cuento, porque el ambiente en torno al partido que se anunciaba en el Estadio era muy flojo, a pesar de que el Albacete regresaba a sus lares con la victoria de Torrepacheco y el Crevillente goza, en la clasificación, de tres valiosos puntos positivos. Pero dirán quienes no quieran comprendernos, que la tarde amenazaba lluvia y que era fría como el ambiente, desde luego. Lo que creemos falta es decisión para apoyar si, de verdad, deseamos reverdecir viejos laureles.

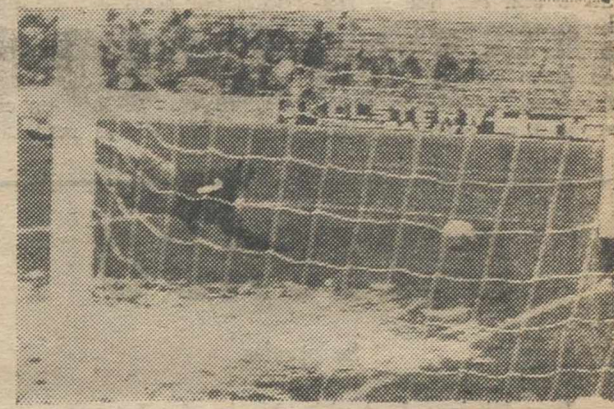
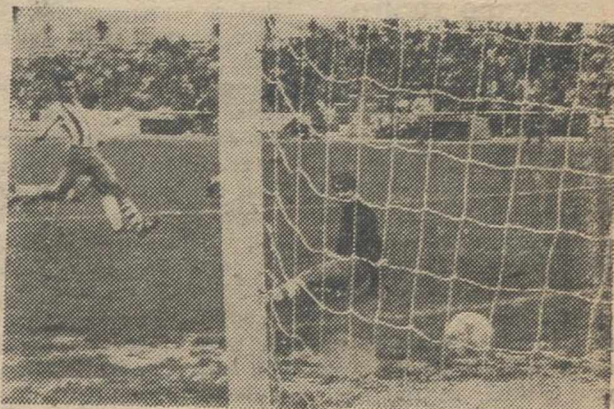
### PRIMERA PARTE

En el reducido número de espectadores que nos dimos cita en los graderíos, había un clima de absoluta confianza. No sabemos los motivos, pero lo cierto es que no había parado a pensar que los crevillentinos podían alzarse con alguno de los puntos que se ponían en juego, a pesar de disfrutar de una importante renta de positivos. Incluso nos

atrevernos a decir que lo propio sucedía entre los jugadores. Estos se lanzaron, de salida, a un desenfadado ataque, y cuando tan sólo habían transcurrido unos segundos, el balón rondó las mallas de Barrera, en un remate de Martínez lanzado con poca precisión sobre el marco. El juego de los merengues se caracterizaba por su perfecto engarce desde las líneas defensivas y por la potencia que a los re-

mates imprimían los delanteros. El tanto se mascaba una y otra vez en los centros largos que, desde su banda, enviaba Sotoca, y que, buscando en cualquier parte al delantero Genaro, bullicioso y escurridizo, que dejaba lugar a sus compañeros de línea para caminar con soltura hacia los dominios del meta contrario. Urba también se iba por su lado con rapidez y lo propio hacía García Muñoz, hombre de juego inteligente, aunque faltó, en ocasiones, de decisión. Pero así, con el buen hacer de los albacetenses, que hacía vibrar de entusiasmo a los graderíos, llegábamos al minuto veinte sin que funcionara el marcador. Era evidente que un solo equipo mandaba sobre el terreno y que ése era el Albacete, aunque, de continuar en su racha, podía, incluso, anotarse el tanteo más claro de la actual temporada. Y así fue. Al minuto veinte de juego, Martínez, que se encontraba por la demarcación opuesta a la suya habitual, recibió el balón y se fue al lado izquierdo, llevándose tras de sí a su secante, quien falló. Tampoco Barrera estuvo acertado en la salida, aprovechando Martínez para rematar al poste izquierdo e inaugurar el marcador.

No decayó el once albacetense en su empeño de resolver cuanto antes la contienda. Sus hombres se multiplicaban en la excelente labor que exhibían como conjunto, siempre



El reportaje gráfico de Jesús MORENO, nos ofrece los cinco goles del animado encuentro contra el Crevillente y un sector de público—auténticamente encantado con el Albacete Balompié—, como resumen de una jornada que, deportivamente, fue redonda para nuestros colores.

con decisión y entusiasmo de cara al marco, que es el lugar más idóneo para sumar puntos. En el minuto veintiséis, también Martínez, recogiendo un centro que le llegaba desde su banda, dejó caer la pelota y conectó otro disparo que sorprendió a Barrera y que suponía el dos a cero para los albacetenses. Hasta el final de esta primera parte, sólo ocasiones de gol desarrovecadas (Pasa a la SIGUIENTE)

## RONEO Unión Cerrajera, S.A.

*Fabricación muebles de acero para organizaciones modernas de oficinas*

**RONEODEX - FICHEROS - ARCHIVADORES  
ARMARIOS - ESTANTERIAS - ROPEROS  
MESAS - TRANSFERS, ETC.**

*Encontrará lo que desea, facilitándole información para su mejor servicio*

DELEGACION EN ALBACETE

**FERRERO - San Antonio, 7 Tle. 21 20 32**

# Fácil y aplastante victoria del Albacete...

(Viene de la ANTERIOR). Los locales, y una defensa desesperada de su línea por parte de los visitantes, que no podían levantar, sólo con su buena técnica, que les acorralaban en su zona.

## SEGUNDO TIEMPO

Dicen, y es verdad, que nunca se sabe si un equipo tiene en su empeño porque le obliga el contrario o porque los jugadores reciben órdenes de replegarse para mantener una victoria. Pero lo cierto es que el Albacete, que había sustituido a Leo por Lázaro, en el minuto 35 de juego, por haber sufrido, el primero un fuerte tirón en la pierna, se fue hacia atrás una vez que se reanudó el encuentro. Esta táctica no le va a ningún punto cuando, como antes al Crevillente, se observa una notoria superioridad.

El sistema defensivo favoreció al visitante, que se lanzó en busca del gol, apoyado en la veteranía de su defensa central, Belén, y del volante Candela, y sometiendo a un marcaje más estrecho a los hombres claves de la delantera merengue. Así, Genaro, al pegársele Julián, lució menos y lo propio le sucedió a Cebrián, quien acusase, como el resto de sus compañeros, el esfuerzo realizado en la primera fase del partido. Sin embargo, jugando al contra-golpe, y como quiera que los jugadores blanquiazules se habían adelantado en sus posiciones, la goleada llegó, aun después de que fueran sustituidos tras el descanso, Molina y Lledó II por Minero y Felipe, respectivamente.

Martínez, el goleador de la jornada, fue el autor del tercero, que se lograba en el minuto 30, al rematar

éste un balón desde el punto de penalty. Cebrián, a pase de Martínez, cuatro minutos más tarde, ponía el cuarto en el marcador, y, finalmente, Urba, en jugada personal, establecía el definitivo y claro cinco a cero, a los treinta y siete.

## LOS EQUIPOS

No creemos que el Crevillente pueda inquietar demasiado a los favoritos para el ascenso, al menos por lo que les vimos frente al Albacete Balompié. Sus jugadores saben hacer buen fútbol, pero carecen de esa potencia que es necesaria para ir acumulando los puntos positivos que serán necesarios para ascender de categoría. Muy pocos fueron los hombres que destacaron en sus filas. Por citar a algunos, señalaremos a Belén, Julián, Candila y algunos detalles de Pepín. El Albacete demostró que puede ser cierto cuando se dice de su recuperación. Sus veteranos Sotoca y Cebrián, éste sustituido en los minutos finales por Agustín, van cogiendo el ritmo de temporadas anteriores y volverán a ser los eficaces elementos que todos conocemos. Bajo los palos, Gómez, que tuvo poco trabajo, demostró su valentía, saliendo con decisión a los pies de sus contrarios. Bibian, como de

costumbre, se mostró seguro en el centro, siendo secundado magníficamente por Camarasa, y, en ocasiones, por Leo y Lázaro, los jóvenes que acusan la falta de partidos.

Del ataque, Martínez fue el más sobresaliente, no sólo por los tres goles que consiguió, sino porque se desmarcó con facilidad y buscó la oportunidad en cualquier zona. Le siguieron en méritos, Genaro,

con esas claras virtudes de delantero impetuoso y valiente, y García Muñoz, quien, en los momentos débiles del equipo, bajó a la línea de volantes para engarzar con Monroy sus jugadas, y, como de costumbre, anduvo en su línea de regularidad. Urba y Cebrián van a más y pueden, dentro de unas jornadas, constituir una peligrosísima ala. Clase tienen para ello.

## EL ARBITRO

El Sr. Gómez Baños tuvo una acertada actuación. El público le abroncó en dos o tres ocasiones al señalar tantos fuera de juego a los delanteros locales, mucho más rápidos que sus secantes. Por lo demás, y teniendo en cuenta la deportividad con que se jugó, no tuvo tampoco complicaciones.

## EQUIPOS

Crevillente Industrial.— Barrera; Garro I, Belén, Molina; Candela, Julián; Lledó II, Roberto, Tomás, Ruano y Pepín.

Albacete Balompié.— Gómez; Sotoca, Bibian, Leo; Camarasa, Monroy; Urba, Cebrián, Genaro, Martínez y García Muñoz.

## COMITE REGIONAL DE COMPETICION

Apercibimiento al Novelda de clausura de Campo

El Comité de Competición de la Federación Murciana, en la reunión de la semana pasada, adoptó los siguientes acuerdos, referidos a la regional preferente:

Imponer primera amonestación y multa a los jugadores Vicente Carlos Campillo Candel, del Atlético Muleño, y Eugenio Rodríguez Alia, del Orihue-la, por dirigirse al árbitro sin ser capitanes de equipo; Manuel Salmerón Bernal, del Cleza, por pérdida deliberada de tiempo; José Navarro Maciá, del Altea; Juan González Mellado, del Lorca; Francisco Estéban Medina, del Alicante; José García Villaescusa, del Almansa; Manuel Molina Baena, del Orihue-la; Luis Sogorb Sánchez, del Santa Pola, y Clemente Soler Gómez, del Novelda, por empleo de juego peligroso.

Imponer segunda amonestación y multa a los jugadores Antonio Selma Pastor, del At. Muleño, y Luis Sánchez Sánchez, del Novelda, por empleo de juego peligroso.

Imponer tercera amonestación y multa, con advertencia de suspensión en caso de incurrir en una cuarta, a los jugadores Manuel Serrano Martínez, del Novelda, y Antonio Fuentes Martínez, del Imperial, por empleo de juego peligroso.

Suspender por un partido al jugador Eusebio Martínez Soler, del Orihue-la, por incurrir en cuarta amonestación.

Suspender por tres partidos, al jugador Fernando Martínez Mira, del Novelda, por insultos al árbitro.

Imponer multa al Novelda, por agresión al equipo arbitral, por parte de los espectadores (Art. 113, c) no aplicando la multa en su grado máximo, en atención al cumplimiento de la Directiva. De reiterarse los hechos, se procederá a la clausura del campo, e igualmente deberá abonar, dicho club, los desperfectos ocasionados en el vehículo y uniformes del equipo arbitral.

Imponer multa al Orihue-la, por no remitir el

informe sobre la actuación del árbitro.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

### Trabajo

SE NECESITAN señoritas para venta a domicilio, informes: Alcalde Conangla, 27 Teléf. 21 36 54.

SE NECESITA asistente, sepa cocinar. Razón Blasco Ibáñez, 20 1.º derecha, Albacete.

AVON llama a la señora o señorita que desea ganar buenos ingresos en negocio propio. Oportunidad cerca de su casa, no requiere experiencia previa. Infórmese ahora llamando al 21 33 50 de Albacete (Señorita Mercedes) o escriba Apartado Postal 14.875, MADRID.

### Pisos

VENDO piso ático, en Francisco Pizarro, 64, con amplia terraza, sol todo el día. Razón Teléfono 22 34 15

SE VENDE PISO próximo Catedral, calefacción y ascensor, buenas condiciones, facilidades pago. Teléfono 21 24 01.

OCASION: Se alquila, traspasa o se vende cafetería, tienda de muebles y garage. Razón: Blasco Ibáñez 56 Teléfono 22 16 05.

SE VENDE LOCAL de 300 metros con vivienda. Razón Teléfono 21 20 56 mañanas.

SE VENDE piso situado en Rosario, 103-3.º razón portera.

PISO SEMIESQUINA, Parque, 6 habitaciones y servicios. Calefacción y agua central, combustible fueloil, Ascensor 2 velocidades Otis, cocina con muebles, escayolas, azulejos hasta techo serigrafados, puertas y tapajuntas Sapeli, terminación cuidada. Incluye propiedad bajos comerciales, Portal de lujo. Verlo Marqués Villorres 68 enseña conserje señor Alfonso.

SE VENDE FINCA urbana, 6 viviendas, una desalquilada con bajo comercial en Ramón y Cajal, 13. Buenas condiciones. Razón: Carmen, 64 Tfno. 21 21 27. VENDO LOCAL COMERCIAL, vivienda y almacén céntrico. Razón Teléfono

21 20 11. SE ALQUILA principal amueblado, bien soleado. Razón Tfno. 22 32 33.

### Automóviles

AUTOMOVILES AGUILAR. Seminuevos y garantizados. 24 meses plazo. Todas marcas. San Antonio, 25. Ríos Rosas, 25.

### Varios

SEGUROS SOCIALES MOTAS.

COMPRO toda clase de monedas. Razón: C/ Nueva, 6. Teléfono 21 35 34.

OPORTUNIDAD papales pintados, desde 75 Ptas, sin orillas. Droguería LLANITOS. Batalla del Salado, 9 (junto Bar Landete).

SE VENDEN 2.500 manzanos en plena producción, zona Aguasnuevas. Buen precio Teléfono 21 24 01.

COLEGIO LOS LLANOS, Arquitecto Valdehira, 22 Enseñanza General Básica, Parvulos y Maternales, clases de Bachiller, Contabilidad y Cálculo Mercantil.

VIVEROS DE ALMENDROS: Desmayo y Marcana. Propietario: Tomás GUZMAN GARCIA. General Mola, núm. 30 teléfono 42 HUELMA (Jaén). Adjuntando este anuncio aré un 10 % de descuento sobre precio listín. Conferencia 10 noche a 8 de la mañana.

SEÑORA admite señoritas, pensión completa, piso nuevo, Doctor Ferrán, 68 entresuelo derecha.

ALQUILO habitación señoritas, calefacción. Teléfono 22 38 36.

SE VENDE LOCAL comercial, Octavio Cuartero, 35, 50 m2. Razón: 22 21 77.

SE VENDE CISTERNA de 3.000 litros, seminueva, sobre cuatro ruedas y enganche con frenos, y dos hormigoneras de 200 litros, una con motor de gasolina y la otra eléctrica. Razón: Teléfonos 21 33 40.

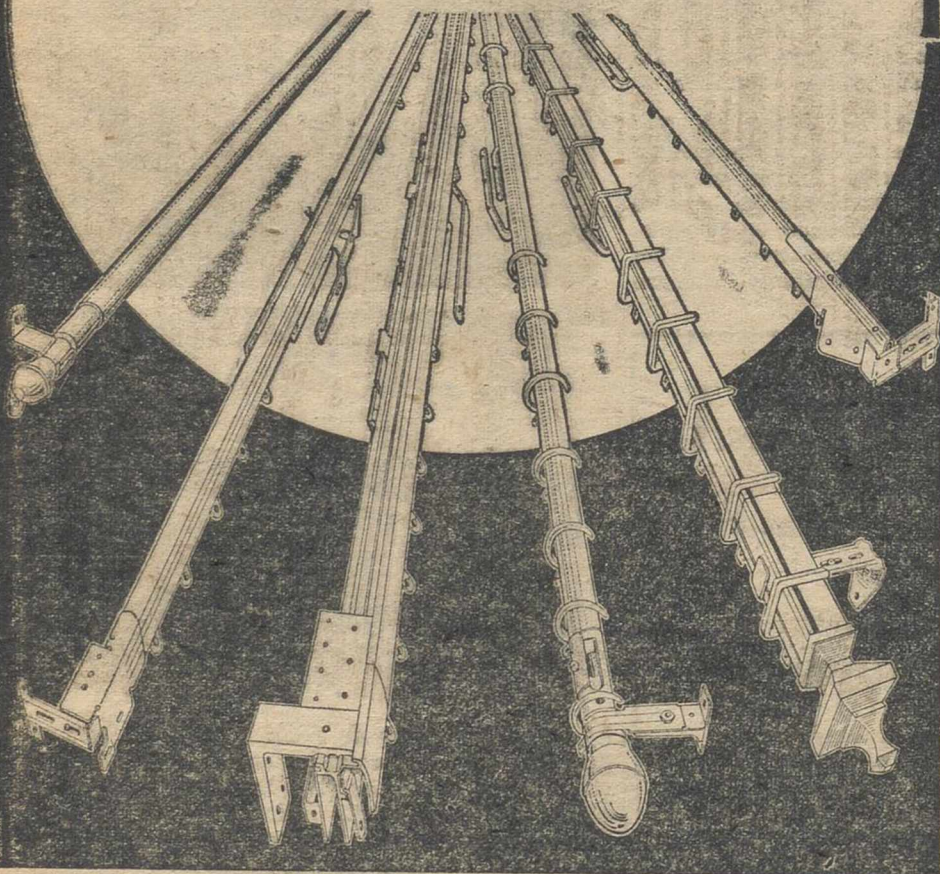
## DELEGADO

Se precisa

Para fábricas de Ambito Nacional e Internacional del ramo siderometalúrgico, para esta Capital y Provincia. Interesados, dirigirse por escrito a Rsf. 857, del Apartado de Correos 242, de Castellón.

# Kirsch

le ofrece la mas amplia gama de RIELES para cortinas y visillos



CUANDO PIDA UN RIEL KIRSCH COMPRUEBE QUE LLEVE GRABADA LA MARCA KIRSCH

FABRICADOS POR HOFESA VITORIA

OTROS PRODUCTOS HOFESA

PERSIANAS VENECIANAS

LEVOLOR modernfold

PUERTAS PLEGABLES

DE VENTA EN TODOS LOS ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO



# Extraordinario partido del Hellín en San Fernando

Su meta fue batida en dos ocasiones, de penalty

SAN FERNANDO. (Servicio especial).—El Hellín realizó un gran partido en el Campo "Marqués de Varela". Jugó admirablemente frente al hoy líder de la clasificación general, y sólo por máximos castigos pudo vencer el máximo goleador del grupo cuarto de la Tercera División.

Resaltó el bloque del conjunto hellinero por su homogeneidad, por su sentido de adaptación a las características del juego, pliegándose con seguridad y firmeza a la defensiva y contraatacando con poderoso afán, no exento de calidad y precisión. Todos sus hombres estuvieron en línea de entrega total a un planteamiento táctico que en ningún momento pudo rebasar el equipo local; y cuando su línea defensiva, reforzada con un medio de espléndidas condiciones físicas y técnicas como es Manolito, se vio apurada y dio oportunidades a la delantera del San Fernando, el meta Zaragoza —la figura, sin duda alguna, del encuentro— se agigantó en intervenciones sorprendentes.

El San Fernando atacó mucho, constante pero infructuosamente, bajo la amenaza de un traspies que pudo producirse, de no originarse las jugadas claves —ya en la segunda mitad— cuando el árbitro, señor González Sánchez, del Colegio Sevillano, señaló los dos penaltys —el segundo rigurosísimo— que el hábil Chicha transformó en los dos goles que valieron otros tantos puntos a su equipo.

En el último cuarto de hora perdió el Hellín un punto que tuvo bien ganado. Fue a los 30 minutos del segundo periodo cuando en una pelota bombeada sobre el área hellinera —en este estilo de juego

tuvo que emplearse el San Fernando— Manolito y Manolín chocan y cae derribado el segundo, el jugador local, y el colegiado entendió que se había producido una falta máxima, por haberse frustrado una buena oportunidad de gol. Y señaló el correspondiente penalty que Chicha ejecutó con habilidad.

Hubo entonces una reacción muy briosa del Hellín, llegando a acorralar al San Fernando, pero las ocasiones que tuvieron sus delanteros fueron neutralizadas por el portero local.

Finalmente, el clima de incertidumbre se rompió en otra jugada muy discutible —mucho más que la primera— en el área hellinera, a los 38 minutos, cuando el árbitro estimó que el extremo Lacalle había sido desplazado dentro del área por Balo. De poco valieron las protestas hellineras. El señor González Sánchez —en una labor ciertamente partidista— decretaba otro penalty con el que Chicha establecía el resultado definitivo.

El público apreció la calidad del juego hellinero y supo considerar que se hizo acreedor a un mejor resultado. Fueron los mejores Zaragoza, Manolito, Totó y Balo.

Por el San Fernando, cuyo conjunto se esforzó en vencer a tan difícil rival, brillaron Lacalle, Chicha y Manolín.

La labor del árbitro, mala.

Los equipos formaron: Hellín: Zaragoza; Camino. Balo; Prieto; Manolito, Totó; Aranda, Cuenca, Jerónimo, Villegas y Rovira.

San Fernando: Rey; Alles, Silva, Ferrer; Mariano, Varo; Lacalle, Mori, Chicha, Goicoechea y Manolín.

## Caja de Ahorros Provincial de Albacete

El próximo miércoles, día 8 de noviembre, a las 4,30 de la tarde, en el domicilio social de esta entidad (calle Tesifonte Gallego, núm. 8), tendrá lugar, ante notario de esta capital, el sorteo de premios que, en conmemoración del 48 DIA UNIVERSAL DEL AHORRO, ha organizado la citada institución.

El acto será público, pudiendo asistir al mismo cuantas personas lo deseen.

## Gimeno, vencido por Stan Smith, en París

En la final del torneo «Jean Becker»

PARIS 5.—El tenista español, Andrés Gimeno, ha sido derrotado, esta tarde, en el Estadio "Pierre de Coubertin", en la final del

Torneo Open Jean Becker. El norteamericano Stan Smith le venció por seis a dos y siete a cinco

AL FINAL, DEPORTIVIDAD

PARIS, 5.—"He jugado bien, pero Smith lo ha hecho mejor", declaró a "Alfil", esta tarde, Andrés Gimeno, tras la final del Torneo "Open Jean Becker", que perdió ante el tenista norteamericano, Stan Smith, en el Estadio "Pierre de Coubertin". Añadió que Smith había jugado "trancamente bien" y que su victoria "ha sido merecida". "No obstante —prosiguió— estoy satisfecho del encuentro.

Stan Smith, por su parte, declaró sonriendo: "Andrés Gimeno es un gran jugador, pero creo que esta vez lo hice mejor yo".

Es la tercera vez que se enfrentan Gimeno y Smith en una final de tenis. En las dos anteriores ocasiones, el triunfo correspondió al campeón de España.—Alfil.



# TAMBIEN PARA LOS DOMINGOS

EL MISMO LAND ROVER DE SIEMPRE, AHORA A "TODO CONFORT".

- Asientos envolventes ●
- Amortiguación especial ●
- Doble juego de faros ●
- Tapicería interior en ●
- techo y puertas ●
- Ventanillas alpinas y ●
- trampillas de ventilación ●
- en el techo

Con las mismas características para todo terreno



Un auténtico vehículo de trabajo, que hará más confortable su vida de ciudad.



NUEVO LAND ROVER SANTANA

LA FUERZA Y EL CONFORT

Concesionario:

## AGRO INDUSTRIAL DEL CENTRO DE ESPAÑA

## Comunidad de Regantes "Juan Martínez Parras", de Hellín

### EDICTO

DON MANUEL PRECIOSO CASANOVA, Presidente de esta Comunidad, hace saber que de acuerdo con lo que dispone el artículo 44 de nuestras Ordenanzas y Reglamentos, tengo a bien convocar a todos los partícipes de la misma a JUNTA GENERAL ORDINARIA, para el día 3 de diciembre próximo, y hora de las once de su mañana, en primera convocatoria, celebrándose en Salón de Actos del Excmo. AYUNTAMIENTO de esta ciudad y de acuerdo con el Orden del Día especificado en las citaciones enviadas previamente al domicilio de cada uno de ellos.

Caso de no asistir mayoría absoluta de la totalidad, se celebrará el domingo siguiente, día diez de diciembre, en los mismos locales y hora señalados, siendo válidos los acuerdos que se adopten sea cual fuere el número de partícipes que asistan, la cual será en segunda convocatoria.

Hellín, noviembre de 1972.

EL PRESIDENTE DE LA COMUNIDAD



# SUCESOS Hundimiento de una vivienda en la Calle de Víctor Hugo, en nuestra capital

Sus moradores estaban ausentes, resultando herido un visitante, cuando se encontraba en el portal.

Un padre y una hija tuvieron que ser rescatados por los bomberos al quedar aislados en una vivienda contigua



recer, había ido de visita a la finca siniestrada.

Avisado el Cuerpo de Bomberos, se personó inmediatamente el retén de guardia que hubo de rescatar al señor García Calleja que había quedado aprisionado por los palos de la techumbre, siendo evacuado en una ambulancia de la Cruz Roja, sufriendo magullamiento de pronóstico reservado.

E inmediatamente hubieron de facilitar, por medio de una escalera, la salida por una ventana del piso del padre y de la hija.

Estas dos familias, que han quedado sin hogar, han sido recogidas, al parecer, por familiares que habitan en la calle de la Cruz.

Durante el día de hoy martes, los bomberos, bajo el dictamen de los arquitectos, procederán a rescatar el mobiliario útil de la vivienda hundida, así como de la que ha quedado sin escalera de acceso.

El suceso de ayer, en la calle de Víctor Hugo, número 2, travesía de las de Herrerías y Cruz, tuvo caracteres de auténtica tragedia, a consecuencia de un reblanqueamiento de los cimientos de dos viviendas, habitadas, una de las cuales se hundió casi totalmente. Sólo ha habido que lamentar un herido de pronóstico reservado, y pérdidas materiales, que, de momento, no se han podido calcular.

Y al lado existe otra vivienda habitada por don Andrés Jiménez López, de 85 años y su hija, casada, Rosa Jiménez Calderón, de 58, que tiene un hijo de 25 años. Los dos primeros se encontraban en la casa en el momento del suceso, quedando aislados, ya que se hundió la escalera.

El hundimiento sorprendió en el portal a don Antonio García Calleja, de 76 años, que vive en el Callejón del Campico, 3 y que, al pa-

# Finalizó felizmente el motín...

(Viene de la PRIMERA)

grupo de presos en la cárcel de esta ciudad, iniciado a última hora de la tarde de ayer.

Minutos antes de las diez, un pelotón de la Policía Armada, debidamente pertrechado, penetró en el recinto penitenciario por la puerta principal y, ante su presencia, se rindieron los amotinados.

Al parecer, el origen del motín fue el conocimiento por parte del recluso René Grandvillemin de la noticia de que su hermano Auguste había sido herido y detenido por la Guardia Civil cerca de Gerona. Asimismo se cree que la sublevación había sido preparada con tiempo, para evitar el traslado a Francia de René, súbdito francés, que está reclamado por la Interpol por graves delitos cometidos en el vecino país, que podrían acarrearle condenas por más de ciento ochenta años de cárcel.

René Grandvillemin, estuvo auxiliado en el motín por Ramón Trillas, detenido y juzgado por haber perpetrado un robo a mano armada en Santa Coloma de Queralt y otros Coloma de Queralt y otros cumpliendo condena como autores de varios delitos comunes.

Al conseguir la captura del jefe del Servicio de la Prisión los sublevados se apoderaron de las llaves de muchas dependencias interiores, entre ellas las de casi toda la zona de celdas, donde estaban los 160 reclusos del censo penitenciario actual en Tarragona. Los amotinados recluyeron a los rehenes en distintas celdas, cuya visibilidad exterior cubrieron con mantas, mientras uno de los foragidos actuaba de vigía.

A las Fuerzas llegadas desde Barcelona y otros puntos de la región, se unió a las ocho y media de la mañana una Compañía de la Policía Armada de Logroño. Estas Fuerzas estaban dirigidas por el ministro de la Gobernación, Tomás Garicano Goñi, asesorado por el general jefe de la Guardia Civil en la región catalana y el jefe superior de Policía.

Se sabe que parte de los amotinados habían mos-

trado ya a las pocas horas, su intención de abandonar su actitud, ante la firmeza de las autoridades que no estaban dispuestas a aceptar las exigencias de los cabecillas, que pedían armas, tres automóviles y escolta hasta la frontera, con un salvoconducto para cruzar ésta.

Ninguno de los rehenes ha sufrido daños, con excepción del jefe de Servicios de la Prisión, que recibió un corte en la cara, tal vez producido por un casco de botella, al ser reducido por los rebeldes. Junto a dicho jefe de Servicios, los ocho amotinados tenían en su poder al capellán de la cárcel, a dos

funcionarios del Cuerpo General de Prisiones y a cinco reclusos de los que a juicio de los rebeldes, podían inspirar más confianza a las autoridades.

Con los miembros del Pelotón de Asalto, penetró en el recinto penitenciario el sacerdote de Tarragona, Padre Badell, por si sus servicios espirituales se hacían necesarios. Al ser detenidos los reclusos amotinados les fue ocupado el arsenal que se habían procurado en el que figuraban varios cuchillos de cocina y unas navajas barberas, con algunas al forzar la entrada de la barbería.—Cifra.

## CLASES PARTICULARES

(Enseñanza General Básica, Francés y Dibujo).  
A cargo de Profesora de Dibujo y Maestra.  
Razón, esta Administración.

Los temporales en nuestra provincia

## Barrax quedó incomunicado por las inundaciones

Continúa interceptada la carretera y se restableció ayer la comunicación telefónica

BARRAX, 6.—(De nuestro corresponsal).

Según la nota facilitada el sábado por la Jefatura Provincial de Carreteras, sobre la situación de la red en la provincia, la C. N. 430 de Badajoz a Valencia en el kilómetro 419, ó sea en las inmediaciones de Barrax, se halla cortada al tráfico con motivo del temporal de lluvias, siendo necesario desviarse desde Albacete por la nacional 301 a La Roda y la AB. 120 a Barrax y viceversa.

Esta situación persiste, con los naturales inconvenientes, si bien y exceptuando el de la incomunicación que es, naturalmente, el principal, ya llevamos bastantes días sometidos a dificultades de tráfico en la citada carretera por las obras de construcción de un puente en el cruce con el canal del trasvase. Tajo-Segura y por lo cual ya estaba señalado un desvío provisional hacia la carretera o camino vecinal de La Gineta, por cierto bastante dificultoso por las malas condiciones del terreno tanto en el tramo que enlaza con la carretera como en ésta hasta su llegada a Barrax, y cuyo estado es pésimo, por lo que ya varios usuarios del trayecto hacían este mayor desvío que ahora se ha hecho obligatorio.

Esperamos que la empresa constructora acelere las obras del mencionado puente para que prontamente quede normalizado el tránsito con la capital.

Además, también estuvimos incomunicados por teléfono tres días. Este servicio de por sí es dificultoso por las prolongadas de-

moras al tener que enlazar por Balazote y confiamos en que igualmente se pondrá el mayor interés en que se consiga el deseado enlace directo con Albacete.

CORRESPONSAL

SI VD. DESEA  
«CONSTRUIR SU PROPIO NEGOCIO UNASE A

**PATTON**

OPORTUNIDAD EXCEPCIONAL

SI TIENE:

- Ambición, dinamismo.
- Posibilidad de invertir de 56.000 Pesetas. a 310.000 Pesetas.
- Responsabilidad y ganas de trabajar.

OFRECEMOS:

Beneficios ilimitados, demostrables. Asegurando una sólida inversión.

SOMOS:

Compañía comenzando sus actividades en España, con Productos de alto nivel internacional en 32 países.

Las técnicas americanas de «franchising» le ayudan, si Ud. dispone de dos horas semanales en su tiempo libre, para su control financiero. Para mayor información escriban a:

**PATTON CAR PRODUCTS SPAIN, S. A.**  
Miembro de la Cámara de Comercio de los Estados Unidos.  
Gran Vía Carlos III, 58-60-E. Barcelona-14.

Lo más simple y práctico  
Limpie Vd. su prótesis  
en 10 minutos con...

**LEODONT**



PASTILLAS EFERVESCENTES PARA LA LIMPIEZA INSTANTÁNEA Y ELIMINACIÓN DEL SARRO DE LAS PRÓTESIS DENTALES.

Pídalo en Perfumerías - Farmacias Distribuidor Exclusivo: LABORATORIO MILUY, S.L. División de Cosmética Av. Menéndez Pelayo, 25 - MADRID-9

Representante en ALBACETE Sr. Rodenas - Nicolás Belmonte, 2

## ¡¡¡LLEGO EL MOMENTO!!!

El próximo lunes, día 13. Inauguración, y venta al público, del

**PALACIO DEL MUEBLE**  
**MUEBLES**  
**ALBACETE**

María Marín, 38.

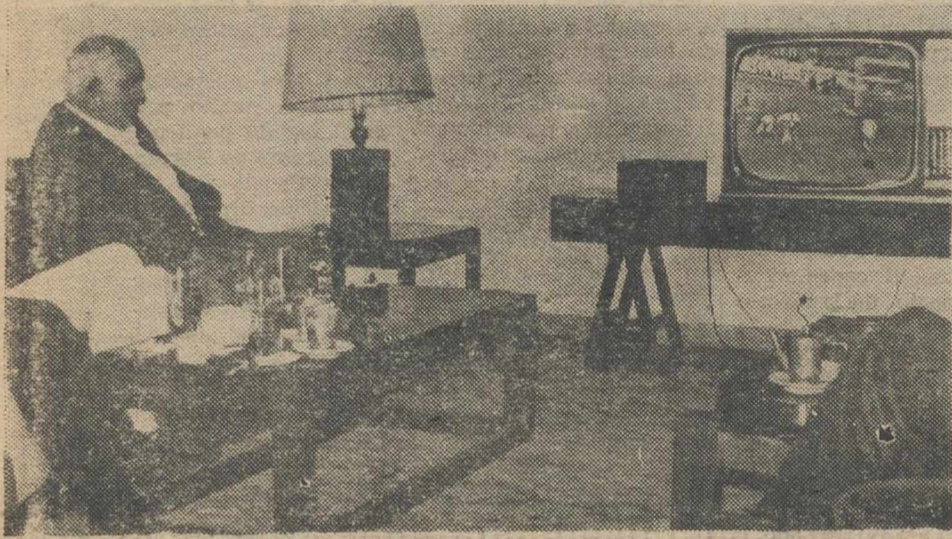
## Secretaria

Para grupo financiero

Se requiere, taquigrafía y mecanografía. Escribir a mano, indicando edad, estudios y trabajos realizados, al señor Lozano, Pérez Pastor, 57 — Albacete.

«Estoy de acuerdo con Di Stéfano»

## El ex valencianista Mundo considera que Sol no debió jugar contra Yugoslavia



«Merecida victoria del Real Madrid», opinó sobre el encuentro del domingo en el «Luis Casanova»

A Mundo —¿para qué más presentaciones?— le tira la caza. Es un cazador en pedernido y sabe de las grandes posibilidades que en este aspecto tiene Albacete. En un coto de «El Campillo» lo pasan en grande un grupo de amigos —once, como en un equipo de fútbol—, todos los fines de semana. En el popular «Bar Cantábrico» tuvimos la oportunidad de saludarle, antes de comenzar la cacería. Después volvimos a conversar con él, en el Hotel Los Llanos, al regreso. Es éste, pues, un reportaje en dos tiempos como en un partido de fútbol.

### PRIMER TIEMPO

Mundo sigue estando en cuerpo y alma en el mundo —valga la redundancia— del fútbol. Sería interminable el hacer historia de todo cuanto ha hecho antes y después de coger las botas. Pero sí hay que decir que ha sido —es— entrenador. La última temporada dirigió al Levante, al que salvo del descenso. Tenía contrato para esta temporada, pero renunció.

—¿Eres algo en el Valencia?

—Soy... ¿cómo diría yo? Estoy dentro y fuera del Valencia. No pertenezco a su plantilla y sin embargo estoy a su disposición.

—¿Cómo van las cosas en el club?

—Las lesiones no han permitido que cuaje el equipo.

—Di Stéfano hizo, recientemente, unas declaraciones con mucho ruido.

—Sí, hay polémica por eso. Yo estoy de acuerdo

con él. No se pueden hacer excepciones a la hora de los reconocimientos métricos. Sol no estaba en condiciones de jugar contra Yugoslavia. Está justificada su frase de «envianos oro a la selección y nos devuelven cobre» porque el defensa valencianista tenía un hueso suelto... —¿Hay por ahora favoritos en Primera División?

—El Barcelona marcha muy bien, a pesar del «pinchazo» de San Sebastián; el Real Madrid siempre es alguien en las ligas cuando no lo sea todo el Atlético de Madrid, el Español...

No fueron cuarenta y cinco minutos; simplemente cuatro preguntas en el animado ambiente del «Cantábrico».

### SEGUNDO TIEMPO

Mundo, con varios compañeros de cacería, entre ellos Alday —no el famoso del Real Madrid, sino el primo suyo que jugó en el Hércules, Córdoba y Levante, entre otros equipos en Segunda División— estuvieron viendo, en la tarde del domingo, en el Hotel Los Llanos, el partido Valencia-Real Madrid, por televisión, por supuesto. Allí el diálogo...

—¿Cómo se dio la cacería, Mundo?

—A batimos unas 500 perdices. El primer día (sábado) tuvimos que suspender la cacería por la lluvia, pero el segundo nos recuperamos.

—¿Ha ganado bien el Madrid?

—Ha merecido el triunfo. Ha jugado y bien el partido que le convenía al marear pronto. Yo le dije a mis compañeros. Si mar-

ca pronto el Valencia, les metemos tres más.

—Volvamos atrás ¿recuerda de sus tiempos algún partido Valencia-Madrid importante?

—Sí. Posiblemente fuera en la temporada 41-42 cuando fuimos campeones de liga. Vencimos al Madrid por 3-1. Recuerdo la jugada como si fuera ayer. Lanzaron un balón sobre

puerta. Entramos Bañón, Corona, Querejeta y yo. Nunca supimos quién le dio al cuero que fue a parar a las mallas. Aquel año fui el máximo goleador de Primera División...

—Mundo ¿es mejor el ayer que el hoy?

—Son distintos los modos y las formas de jugar. Ahora hay más entrenamiento, más preparación física. Pero clase, la de entonces...

—De todo habría...

—En general, el jugador de los años cuarenta tenía mucha más clase que los de ahora. Se bordaba el fútbol, palabra.

—¿Hubiera triunfado hoy, Mundo?

—¿Cómo no triunfaría si está triunfando Santillana?

Tampoco fueron tres cuartos de hora. Fue una charla breve, en la que Mundo nos hizo encajar el gol de su amabilidad y simpatía. Fuimos unos honrosos derrotados.

LUIS

(Fotos J. MORENO)

## No se televisará el partido de Moscú

Debido al cambio de hora, según dice «TVE»

MADRID, 6.—No se televisará en directo el encuentro del próximo miércoles, entre el Spartak de Moscú y el Atlético de Madrid, partido de vuelta de octavos de final de la Copa de Europa de Campeones de Copa, que comenzará a las doce de la mañana, hora española, en Moscú.

De fuente autorizada se ha informado a «Alfil», hoy, que Televisión Española tenía ajustado ya el montaje para transmitir en directo para España ese encuentro, pero si hubiera comenzado a las cinco de la tarde, hora local, tres de la tarde, hora española. Al cambiarse la hora del encuentro, a las dos de la tarde, hora de Mos-

cú, mediodía en España, se hace imposible esa transmisión.

Sin embargo, el encuentro será radiado en directo, por Radio Nacional de España.—Alfil.

## AUDIENCIA DEL PRINCIPE

MADRID, 6.—El Príncipe de España ha recibido, a última hora de esta tarde, en el Palacio de la Zarzuela, al inspector general de las Fuerzas Armadas de la República Federal Alemana, almirante Armin Zimmermann.

En la audiencia concedida por S. A. R. al almirante Zimmermann, se encontraba presente el jefe del Alto Estado Mayor español, teniente general Manuel Díez Alegria.—Cifra



Martes, 7 noviembre 1972 - Telfos. - 213584-213585

Luz en el asunto del «Alto de la Villa»

## Don Salvador López Llovet, consejero delegado de «Reformas Urbanas, S.A.»

Es la sociedad adjudicataria, que tiene que llevar a cabo las expropiaciones y realizar el proyecto pendiente de aprobación

En relación con el asunto del «Alto de la Villa», que en estos últimos días acapara la atención de los albacetenses, el presidente de la Sociedad «Reformas Urbanas», adjudicataria de las obras cuyo proyecto está pendiente de aprobación por el Ministerio de la Vivienda, nos ha remitido una carta en la que nos comunica la designación de don Salvador López Llovet, para el cargo de consejero delegado de dicha Sociedad y, a su vez, el señor López Llovet, nos remite una nota informativa de gran interés para el público, cuya inserción aplazamos hasta mañana, por falta material de espacio, adelantando hoy el texto de la carta recibida, que dice así:

REFORMAS URBANAS, S. A.

MADRID

Madrid, 2 de noviembre de 1972.

SR. D. ANTONIO ANDUJAR BALSALOBRE  
Director del periódico LA VOZ DE ALBACETE  
ALBACETE

Muy Sr. mío:

Por la presente, me complace presentarle a don SALVADOR LOPEZ LLOVET, quien ha sido nombrado Consejero Delegado de esta Sociedad, cuya presidencia me honro en ostentar, significándole que tiene toda nuestra confianza acerca de las gestiones que por su nombramiento sean de su incumbencia y cualesquiera otras que el Consejo de Administración le encomiende.

Le ruego muy encarecidamente le apoye y facilite cuantas gestiones necesite, a fin de llevar a cabo la empresa que nos hemos propuesto por el buen nombre que su ciudad ha tenido siempre.

Me reitero incondicionalmente a la recíproca y le saludo muy atentamente.

REFORMAS URBANAS, S. A.

El Presidente del Consejo de Administración,  
Carlos Pinilla Turiso

## Fernández Miranda ante las Cortes

MADRID, 6.—«Si queremos tener de verdad una nación, si queremos de verdad tener una patria, es necesario que todos los españoles se sientan socios efectivos de esa sociedad que es España, que no haya la distinción entre socios efectivos, socios de número y meros servidores» —ha manifestado el ministro secretario general del Movimiento Torcuato Fernández-Miranda en la sesión informativa que hoy ha celebrado con la Comisión de Leyes Fundamentales y Presidencia de las Cortes Españolas.

Al iniciarse la sesión el presidente de las Cortes Españolas, Alejandro Rodríguez de Valcárcel expresó en breves palabras la satisfacción que le producía la comparecencia del ministro secretario general ante las Cortes.

En la Sala de Comisiones se hallaban reunidos casi ciento cincuenta procuradores cuando tomó la palabra



el ministro secretario general.—Cifra.

N. de la R.—Recibida esta información a la hora del cierre y dada su importancia, mañana publicaremos una ampliación de las manifestaciones del señor Fernández Miranda.